



中德可持续发展中心 (CSD)

中德发展伙伴关系新篇章

背景

四十年来，中德两国在发展合作领域开展了成功的合作。中国在最近几十年发展迅速，使数亿人摆脱了极端贫困，并在南南合作框架内向其他发展中国家提供援助。最近几年，中国在全球事务中承担越来越重要的角色，现已成为世界第二大经济体和南南合作最大捐助国。随着中国的发展，中德合作的重点也发生了变化：传统的中德双边发展合作已逐步淡出。如今，中德两国将共同努力，促进全球范围内的可持续发展。

为了探索德国提供的发展合作与中国提供的对外援助与南南合作之间的协同作用，德国联邦经济合作与发展部与中国商务部于 2017 年 5 月 11 日共同成立了中德可持续发展中心 (CSD)，为中德发展伙伴关系制度化建设迈出关键一步。

CSD 的成立为中德发展伙伴关系掀开了新的篇章，也因此，德国联邦经济合作与发展部于 2020 年将中国列为全球伙伴进行战略合作，以保护和提供全球公共产品，如气候、生物多样性和公共健康，共同促进《2030 年可持续发展议程》的实施。中德可持续发展中心的成立成为了实现 2030 年议程所全球可持续发展伙伴关系这一目标所作出的具体努力。

目标

中德两国将合作实现全球及区域发展目标。

合作伙伴

CSD 指导单位：



德意志联邦共和国经济合作与发展部



中华人民共和国商务部

CSD 执行单位：



德国国际合作机构 (GIZ)



外贸发展局 (TDB)

CSD 框架下的活动由不同的德国、中国及国际伙伴共同执行。



Sino-German Center for Sustainable Development



工作方式

CSD 促进中德发展合作对话，为第三方国家在全球和区域层面的共同项目以及与合作企业的合作提供有力支撑。

具体来说，CSD 的三大工作支柱分别是：

1. 中德发展合作对话

中德两国在发展合作领域发挥协同增效、联手行动的先决条件，是更深入地互相了解彼此的发展政策、援助交付制度，以及各方的具体优势。为此，CSD 支持中德在发展合作领域的政治、技术与学术对话。

CSD 已经：

- 支持德国联邦经济合作与发展部与中国商务部之间的政治对话——中德发展合作委员会，并将经验教训反馈到对话中；
- 促进 [中国国际发展合作署](#) 和德国联邦经济合作与发展部开始就对外援助政策、规定和规划进行深入交流，并积极促成双方建立机构伙伴关系。
- 支持可持续发展相关联合研究和学术合作，将中国和德国的学术机构纳入发展合作对话。

德国发展研究所与中国国际发展知识中心联合研究——[从中国还是非洲出口？全球服装行业的自动化与迁移](#)；

对外经济贸易大学暑期项目——[2019 年与 2021 年可持续发展研讨会](#)；

德国、中国和埃塞俄比亚研究员和从业者的联合研究——[非洲国家、中国和德国之间三方合作的潜力](#)；

与中国农业大学合作——[发展合作领域的学术合作与青年人才培养](#)。

- 与中、德及国际伙伴共同举办中德可持续发展论坛，以开放、包容的姿态积极讨论国际发展合作。



更多信息请访问：

[第一届慕尼黑中德论坛](#)

[第二届北京中德论坛](#)

[2021 中德可持续发展论坛](#)

各政府组织、研究机构与学术机构深度参与中德发展合作对话，做出卓越贡献。CSD 不仅为中德发展伙伴关系提供框架，同时也积极落实全球可持续发展伙伴关系的合作体系和网络。

2. 区域、全球以及三方合作项目

作为应对全球发展挑战制定解决方案的具体步骤之一，CSD 识别、准备、支持与评估中德与他国的区域、全球与三方合作项目，特别是非洲和亚洲国家。根据伙伴国的需要和请求，CSD 致力于将三个或三个以上伙伴凝聚在一起，创新合作模式，总结经验并反馈至中德发展合作对话。

CSD 已正式启动四个三方合作项目，敬请期待更多项目：

[老挝技术职业教育与培训促进农村就业提升](#)

项目旨在通过基于二元的、实践导向的职业教育模式，为老挝的职业培训教师在中国提供理论和实践培训，提高他们在农村职业方面的知识和技能。该项目由老挝职业教育发展研究所、中国青岛市教育局和平度中等职业技术学校以及德国国际合作机构共同实施。

[埃塞俄比亚纺织业可持续投资和运营](#)

项目旨在通过提高中国投资者、工厂经理及其当地商业伙伴的能力和认知水平，改善埃塞俄比亚纺织

业的环境、社会和劳工标准，项目存在在非洲和亚洲其他地区推广和复制的可能性。该项目由联合国工业发展组织通过其国家合作伙伴计划、德国国际合作机构、中国纺织工业联合会和埃塞俄比亚纺织工业发展研究所共同实施。



公平有效的保护区管理促进可持续发展 -- 共同致力于全球标准实现

项目旨在通过实施国际自然保护联盟（IUCN）的绿色名录标准，提高非洲伙伴国家的保护区管理和治理质量。项目实施由 IUCN 协调，由中国林科院、德国国际合作机构、赞比亚国家公园和野生动物部、纳米比亚野生动物和国家公园指挥部以及德国复兴信贷银行参与实施。

肯尼亚茶叶价值链中的全球低碳三边合作

项目着眼于加强肯尼亚的茶叶价值链，来改善农村民生、通过南南和三方合作促进气候行动。该项目由联合国粮食及农业组织、德国国际合作机构、中国农业和农村部对外经济合作中心、中国农业科学院、肯尼亚农业和畜牧业研究组织、肯尼亚茶叶发展机构和道德茶叶合作联盟共同实施。

3. 企业合作

中国的南南合作模式将援助、贸易和投资结合起来，基础设施发展是重点领域之一，作为主要供应商，中国企业在非洲的重要性日益增长。德国发展合作将公共发展合作与私营部门参与可持续发展的活动紧密联系起来，关注伙伴国的能力发展。发展与商业紧密联系起来的合作可以同时使发展中国家与中德企业获益。

CSD 积极寻求与中国、德国和欧洲企业的合作，参与负责任的商业行为，支持海外企业落实可持续发展标准，结合商业活动与发展合作，促进第三国的可持续发展。

与行业协会的战略合作是 CSD 与基础设施、矿产资源、纺织等重要领域的经济主体建立伙伴关系的基石。CSD 促进行业合作的主要方式如下：

提升企业认知和能力发展

CSD 同中国对外承包工程商会和 中国五矿化工进出口商会 一道，为海外中国企业开展涉及可持续发展不同领域的认知提升和能力发展活动。

制定可持续发展指南和工具

CSD 与中国商业协会共同帮助海外中国企业制定、更新和落实基础设施、纺织、林业和采掘业等领域的可持续发展指南和标准。

可持续性评估和基准管理

CSD 会陪同海外投资和运营企业进行可持续基线调研与最佳实践案例的收集工作。

与 / 在第三国的合作项目

CSD 与中国、德国和欧洲企业合作，识别和筹备三方合作项目，增进私营部门对第三国可持续发展做出的贡献。



CSD 通过公开对话积极寻求和促进商业伙伴关系。了解更多信息，请访问 中德可持续发展峰会。

联系方式

中德可持续发展中心 (CSD) 联合主任:



哈根 (Hagen Ettner)
德国国际合作机构 (GIZ)
hagen.ettner@giz.de



祝书海
外贸发展局 (TDB)
zhushuhai@tdb.org.cn

中华人民共和国
北京市朝阳区惠新东街 10 号, 对外经济贸易大学, 国际交流大厦 B 座
邮编: 100029

电话: +86 10 8532 1857 转 217
传真: +86 10 8532 5774
邮件: xue.ding@giz.de

了解更多 CSD 的详细信息: www.sg-csd.org



出版信息:



Sino-German Center for
Sustainable Development

中华人民共和国
北京市朝阳区惠新东街 10 号, 对外经济贸易大学国际交流
大厦 B 座
邮编 100029

电话: +86 10 8532 1857 转 217
传真: +86 10 8532 5774
邮件: xue.ding@giz.de

了解更多 CSD 的详细信息: www.sg-csd.org

北京, 2022 年 6 月

作者:

丁雪, Hagen Ettner

设计、排版:

丁雪

图片来源:

德国国际合作机构 (GIZ)、外贸发展局、平度市中等职业专业学校

URL:

其发布者始终承担本出版物中外部网站链接内容的责任。
出版方与此类内容无明确联系。